

**EXONÉRATION DE RESPONSABILITÉ, RENONCIATION AUX DEMANDES D'INDEMNITÉS,
CONVENTION DE PRISE EN CHARGE DES RISQUES ET D'INDEMNISATION
(ci-après dénommé « Convention de renonciation »)**

**EN SIGNANT CE DOCUMENT, VOUS ABANDONNEZ OU RENONCEZ À CERTAINES DES
DROITS LÉGAUX, Y COMPRIS LE DROIT D'INTENTER UNE ACTION EN JUSTICE OU
DE RÉCLAMER UNE INDEMNISATION À LA SUITE D'UN ACCIDENT**

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT !

Initiales

Nom	Nom de famille	Prénom	Le(s) initiale(s) du deuxième prénom
Adresse	Rue	Ville	
	Province/État	Pays	Code postal / Zip
Téléphone	Domicile	Bureau	Cellulaire
Date de naissance	Année Mois Jour	Age	
Adresse électronique		Date de début du voyage	Année/Mois/Jour

À : **Nom de la Compagnie**, exerçant ses activités sous **le Nom de la Compagnie**, Sa Majesté la Reine, dans les droits de la province de la Colombie-Britannique, **le nom de l'Auberge, Auberges de l'arrière-pays de l'Association de la Colombie-Britannique, le nom de la personne représentant, Compagnie de transport, Autre** et leurs administrateurs, dirigeants, employés, guides, agents, entrepreneurs indépendants, sous-traitants, représentants, successeurs, cessionnaires et hôtes (ci-après collectivement appelés "les Renonciataires").

DÉFINITION

Dans la présente Convention, l'expression "activités en milieu sauvage" comprend, sans toutefois s'y limiter : la randonnée pédestre, l'étude de la nature, les sports de neige, le tourisme, l'alpinisme, l'escalade sur rocher ou sur glace, les expéditions, le trekking, les voyages sur glacier, le vélo de montagne, l'équitation, la natation, la navigation de plaisance, la pêche, les sports aquatiques, tout usage des chevaux ou des animaux de bât et toutes les activités, les services et l'utilisation des installations (incluant le pavillon et tous les autres bâtiments), fournis ou organisés par les Renonciataires, y compris les séances ou les cours d'orientation et d'enseignement, le transport, l'hébergement, la nourriture et les boissons, l'approvisionnement en eau, ainsi que tous les déplacements autour de véhicules ou à bord de véhicules de tout genre, y compris un hélicoptère, un aéronef ou un autre appareil aéronautique, un motoneige, un autoneige, un véhicule tout terrain, une motomarine ou tout autre véhicule, et toutes les autres activités et services liés ou ayant trait aux activités en milieu sauvage.

LA PRISE EN CHARGE DES RISQUES - PENTES INSTABLES, TERRAIN MONTAGNEUX, VOYAGES EN MILIEU SAUVAGE, CONDITIONS MÉTÉOROLOGIQUES

Je suis conscient que la participation à des activités en milieu sauvage comporte de nombreux risques, dangers et obstacles. Les chutes de roches, de neige ou de glace et les glissements de terrain sont fréquents sur les terrains utilisés pour les activités en milieu sauvage et peuvent être causés par des forces naturelles ou par des personnes se déplaçant sur le terrain. Je suis conscient que les Renonciataires peuvent ne pas prévoir si le terrain ou les conditions météorologiques actuelles sont suffisamment sécuritaires pour une activité ou pour un déplacement. Le terrain utilisé pour les activités en milieu sauvage est incontrôlé, non balisé ou marqué, non inspecté et comporte de nombreux risques, dangers et obstacles. Ceux-ci peuvent inclure, mais ne sont pas limités à : corniches de neige ; crevasses ; falaises ; chutes d'arbres ; passages de ruisseaux ou de rivières ; eaux froides ; vents violents ; éclairs ; roches glissantes ou instables, blocs rocheux, blocs de glace, neige ; feux de forêt ; racines et troncs d'arbres abattus ; sols glissants et encombrés ; conditions de déplacement dangereuses ; hypothermie ; immersion dans la neige ; effets de haute attitude, notamment l'œdème pulmonaire et l'œdème cérébral ; panne d'équipement ; rencontre d'animaux domestiques et sauvages ; glissades, chutes et impacts ou collision avec d'autres personnes, animaux, équipement ou objets ; le risque de s'égarer ou de se retrouver séparé de son groupe ; premiers soins négligents ; négligence d'autres personnes, y compris d'autres hôtes et **TOUTE NÉGLIGENCE DE LA PART DES RENONCIATAIRES. JE COMPRENDS QUE LA NÉGLIGENCE INCLUT LE DÉFAUT DE LA PART DES RENONCIATAIRES DE PRENDRE DES MESURES RAISONNABLES POUR ME PROTÉGER OU ME DÉFENDRE CONTRE LES RISQUES, DANGERS ET OBSTACLES DES ACTIVITÉS EN MILIEU SAUVAGE.** La communication en terrain alpin peut être difficile et, en cas d'accident ou de maladie, il se pourrait que le sauvetage, le traitement médical et l'évacuation puissent être indisponibles ou retardés. Les conditions météorologiques alpines peuvent être extrêmes et peuvent changer rapidement et sans avertissement.

JE SUIS CONSCIENT DES RISQUES, DES DANGERS ET DES OBSTACLES ASSOCIÉS AUX ACTIVITÉS EN MILIEU SAUVAGE ET J'ACCEPTE LIBREMENT ET ASSUME ENTIÈREMENT TOUS CES RISQUES, DANGERS ET OBSTACLES ET LA POSSIBILITÉ DE BLESSURES CORPORELLES, DE DÉCÈS, DE PERTES OU DE DOMMAGES MATÉRIELS POUVANT EN RÉSULTER.

L'ÉVACUATION NON PRÉVUE OU D'URGENCE, LE SAUVETAGE OU LES PREMIERS SOINS

Je reconnais et conviens que toutes les dépenses associées à l'évacuation non prévue ou d'urgence, au sauvetage ou aux premiers soins seront à ma charge et ne seront pas couvertes par les Renonciataires.

**EXONÉRATION DE RESPONSABILITÉ, RENONCIATION AUX DEMANDES D'INDEMNITÉS, CONVENTION DE PRISE EN CHARGE DES RISQUES ET D'INDEMNISATION
(ci-après dénommé « Convention de renonciation »)**

EN SIGNANT CE DOCUMENT, VOUS ABANDONNEZ OU RENONCEZ À CERTAINES DES DROITS LÉGAUX, Y COMPRIS LE DROIT D'INTENTER UNE ACTION EN JUSTICE OU DE RÉCLAMER UNE INDEMNISATION À LA SUITE D'UN ACCIDENT

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT !

Initiales

EXONÉRATION DE RESPONSABILITÉ, RENONCIATION AUX RÉCLAMATIONS ET CONVENTION D'INDEMNISATION

Compte tenu du fait que les Renonciataires m'autorisent à participer à des activités en milieu sauvage telles que définies dans la présente Convention, et pour toute autre considération valable et pertinente, dont la réception et la validité sont par la présente reconnues, j'accepte par les présentes ce qui suit :

1. **RENONCER À TOUTES RÉCLAMATIONS QUELLES QU'ELLES SOIENT** que j'ai ou que je pourrais avoir à l'avenir à l'encontre des Renonciataires et dégager les Renonciataires de toute responsabilité, quelle qu'elle soit, relative à toute perte, à tout dommage, à toute dépense ou à toute blessure, y compris la mort que mes proches ou moi-même puissions subir à la suite de notre participation à des activités en milieu sauvage, ET CE QUELLE QU'EN SOIT LA CAUSE OU LA NATURE, Y COMPRIS LA NÉGLIGENCE, LA VIOLATION D'UN CONTRAT, LA VIOLATION DE TOUT AUTRE DEVOIR LÉGALE, Y COMPRIS TOUTE OBLIGATION DE SOINS OU DE PROTECTION QUI PEUVENT ÊTRE PRÉVUS ET EXIGIBLES PAR **LA LOI SUR LA RESPONSABILITÉ DES OCCUPANTS**, R.S.B.C. 1996 c. 337, DE LA PART DES RENONCIATAIRES. JE COMPRENDS QUE LA NÉGLIGENCE INCLUT LE DÉFAUT DE LA PART DES RENONCIATAIRES DE PRENDRE DES MESURES RAISONNABLES POUR ME PROTÉGER OU ME DÉFENDRE CONTRE LES RISQUES, LES DANGERS ET LES OBSTACLES DES ACTIVITÉS EN MILIEU SAUVAGE.

- DÉFENDRE, INDEMNISER ET DÉGAGER LES RENONCIATAIRES de toute responsabilité pour tout dommage à la propriété ou toute blessure corporelle à un tiers résultant de ma participation à des activités en milieu sauvage ;
- La présente Convention est en vigueur et s'applique à mes héritiers, mes proches parents, mes exécuteurs, administrateurs, assignés et représentants, advenant le cas de ma mort ou de mon infirmité.
- La présente Convention et tous les droits, devoirs et obligations entre les parties à la présente Convention sont régis et interprétés uniquement conformément aux lois de la province de la Colombie-Britannique et la compétence et l'autorité légales ne peuvent pas être soumises à aucune autre juridiction; et
- Tout litige impliquant les parties à la présente Convention sera porté uniquement dans la province de la Colombie-Britannique et relèvera de la compétence exclusive des tribunaux de la province de la Colombie-Britannique.

En concluant la présente Convention, je ne me fie à aucune déclaration orale ou écrite faite par les Renonciataires au sujet de la sécurité des activités en milieu sauvage, à l'exception de celles qui figurent dans la présente Convention.

JE CONFIRME QUE J'AI BIEN LU ET PRIS CONNAISSANCE DE LA PRÉSENTE CONVENTION AVANT DE LA SIGNER, ET JE COMPRENDS QU'EN SIGNANT CETTE CONVENTION, JE RENONCE À CERTAINS DROITS LÉGAUX QUE MOI-MÊME OU MES HÉRITIERS, MES PROCHES PARENTS, EXÉCUTEURS TESTAMENTAIRES, ADMINISTRATEURS, AYANTS DROIT ET REPRÉSENTANTS AURAIENT PU FAIRE VALOIR CONTRE LES RENONCIATAIRES.

Signature du témoin
Le nom du témoin en lettres moulées
Date

Signature de l'hôte
Le nom de l'hôte en lettres moulées
Signature du parent ou du tuteur si l'hôte est âgé de moins de 19 ans